

Lesbianas en pie de guerra

Desde hace mucho tiempo estamos en la búsqueda de una fecha que nos convoque a las lesbianas paraguayas. Descubrimos que en Asunción, Paraguay, el 16 de septiembre de 1993, hace 27 años, en el penal de mujeres “Buen Pastor”, se generó la primera protesta pública de exigencia de nuestros derechos. Mujeres que no tenían miedo de nombrarse lesbianas, que no tenían vergüenza de pedir el derecho a las visitas íntimas con sus parejas y reconocer que había discriminación hacia ellas. Por primera vez la prensa no dijo “las tortilleras o marimachos” eran “Lesbianas en pie de guerra”, así decía el pie de foto de EL DIARIO al día siguiente de este reclamo.

Por las lesbianas pioneras, por Chana y sus compañeras que nos abrieron el camino y comenzaron la revolución lésbica en nuestro país.

Hoy, 16 de septiembre, celebremos todas juntas el día de la visibilidad lésbica en Paraguay.



Lesbianas en pie de guerra

FECHAS DEL DÍA DE LA VISIBILIDAD LÉSBICA EN EL MUNDO

7 de marzo: desde 2011 en Argentina, en memoria de Natalia “La Pepa” Gaitán quien fue asesinada por el padrastro de su novia.

26 de abril: En España desde 2008. Nace como parte de las actividades de los colectivos LGBT. Su objetivo es visibilizar el papel que ocupan las lesbianas en el espacio público. Este día se hace un llamado a las lesbianas que trabajan en el ámbito público a mostrarse y ser un referente social positivo.

9 de julio: En Chile se celebra desde 2015. La fecha fue elegida por los 30 años de la primera colectivalésbica en Chile, llamada Ayuquelén, luego del crimen por causas lesbofóbicas de la artista y escultora Mónica Briones.

29 de agosto: se celebra en Brasil desde 1996. En conmemoración al primer semanario de mujeres lesbianas.

13 de octubre: Día Internacional de la Rebeldía y la visibilidadlésbica Feminista en Latinoamérica y el Caribe. Se decidió durante el VII Encuentrolésbico Feminista de América Latina y El Caribe realizado en 2007 en Chile, en conmemoración al I Encuentro el 13 de octubre de 1987 en México.

Lesbianas en pie de guerra

NUESTRA MEMORIA

Conocer una memoria de lucha es poder ubicarse en el tiempo y en el espacio. Ubicarse es tener un lugar en el mundo. Estamos hablando de nuestro lugar como lesbianas en la historia del Paraguay. No esa historia oficial del poder, única, monolítica que nunca habla de nosotras. Nos referimos a la que han ido rescatando las feministas, el movimiento LGTBI, el campesinado, la que ha conservado la resistencia de los pueblos originarios, todas esas historias que han sido borradas para que ignoremos lo que está fuera de ese único relato dominante.

Felizmente no partimos de cero, hace más de 25 años que sabemos de la existencia de mujeres luchadoras en nuestro país. Gracias al trabajo minucioso y sostenido del Centro de Documentación y Estudios, poco a poco nos hemos ido acercando a un momento que merece que nos detengamos.

Rescatar nuestra memoria es encontrar esa huella que nos muestra qué caminos se transitaban antes que nosotras.

Lesbianas en pie de guerra

CÓMO CONOCIMOS LA FIGURA DE CHANA

Clyde Soto escribió en 1996 un artículo sobre el asesinato de Chana,¹ Feliciano Coronel, una mujer presa en el Buen Pastor, el centro penitenciario de mujeres en Asunción, que había reclamado el derecho a las visitas íntimas para lesbianas.

Antes de eso, en 1993 la misma Clyde había escrito otro artículo² donde hacía referencia a este reclamo colectivo.

La figura de Chana estaba presente en nuestra memoria del movimiento, junto con la figura de Carla, la travesti líder visible en la época de la dictadura y Bernardo Aranda, el locutor de radio asesinado en 1959. En 2014 escribimos desde Aireana reivindicando a Chana en el aniversario de su desaparición.

En esta responsabilidad del movimiento LGBTI paraguayo por ubicar hechos de la historia que tengan que ver con nosotres, pensamos en conmemorar el día de la visibilidad lésbica en Paraguay ligado a algún acontecimiento de reclamo de justicia. En esta búsqueda nos fuimos acercando poco a poco.

Recientemente tuvimos acceso a dos fotos más de Chana gracias a Erwing Augsten Pero fue a partir de nuestro acercamiento al hijo de Chana, cuando accedimos a muchas más imágenes de ella, más relatos, más información.

1 Clyde Soto, "Chana: final de una antiheroína", en Informativo Mujer, Año 8, N° 89, julio de 1996, p. 12. Asunción, Centro de Documentación y Estudios [CDE].

2 Área Mujer del Centro de Documentación y Estudios [CDE], "El difícil trato con la sexualidad", en Informativo Mujer, Año 5, N° 55, septiembre de 1993, pp. 6-9. Asunción, CDE.

Lesbianas en pie de guerra

CÓMO CONOCIMOS LA FIGURA DE CHANA

Así registramos la primera vez que en Paraguay se reclamaron los derechos de las lesbianas a través de una demanda concreta: el acceso a las visitas íntimas para las lesbianas privadas de libertad, derecho que todavía no se ha hecho efectivo en 2020. Lo emocionante es que se trató de un reclamo colectivo, tuvieron que juntarse, ponerse de acuerdo, prepararse, decidir que Chana era la vocera. Celebramos que lesbianas se atrevieron a identificarse como tales, reclamar sus derechos a las autoridades, sucedió años antes de que empezara a existir el movimiento LGTBI organizado, por eso celebramos que existimos en la historia, que la lesbiandad es parte de la historia del Paraguay.

Honar la memoria de quienes estuvieron antes que nosotras es un acto de reparación. Reparación de tantos olvidos. Chana representa también la injusticia, la pobreza, la vida en los márgenes. No se trataba de una lesbiana adinerada y poderosa, era alguien fuera del sistema, sin nada que perder para decirse lesbiana en la prensa, frente a las autoridades, frente al mundo.



Lesbianas reclaman
acceso a la privada
en Penal de Mujeres



Poco uso del
"nido de amor"

Lesbianas en pie de guerra

UN RECLAMO COLECTIVO CON UNA VOCERA VALIENTE ¿QUIÉN ERA CHANA?

Feliciana Chana Coronel [33], lesbiana, chacariteña, cerrista, tocaba la guitarra, tenía un hijo, José Carlos Coronel de 11 años al momento de su asesinato, estaba recluida en el Buen Pastor desde 1991. Fue una de las que impulsó la lucha por el derecho a las visitas íntimas para las lesbianas en los 90' junto con varias compañeras del penal, la agitadora y figura visible según escritos de esa época.



El 16 de septiembre de 1993 un grupo de lesbianas en el Buen Pastor reclamaron justicia e igualdad de derechos. Incorporamos nuestra fecha a nuestro calendario de memorias de las disidencias sexuales y de género:

30 de septiembre, día nacional de los derechos LGTBI, al 15 de octubre, día de la visibilidad y la lucha trans en Paraguay, al 28 de junio fecha internacional del orgullo LGTB, porque necesitamos celebrarnos y conmemorarnos para que no se borren nuestro trazos en la historia.

Agradecemos al Centro de Documentación y Estudios, por su trabajo de recopilación de memoria, a Ofelia Martinez particularmente por habernos ayudado un montón con este trabajo, a Marcos Cozzoli, a Clyde Soto por haber levantado el tema desde 1993, a la Coalición TLGBI por estar siempre firmes con la memoria.